CENTRO INTERNACIONAL DE ARREGLO DE DIFERENCIAS RELATIVAS A INVERSIONES

Continental Gold Inc.

c.

República de Colombia

(Caso CIADI No. ARB/24/25)

RESOLUCIÓN PROCESAL NO. 4 Calendario Procesal Revisado

Miembros del Tribunal

Prof. Dr. Klaus Sachs, Presidente del Tribunal Sra. Elisabeth Eljuri, Árbitro Sra. Loretta Malintoppi, Árbitro

> Asistente del Tribunal Sr. Marcus Weiler

Secretaria del Tribunal Sra. Elisa Méndez Bräutigam

Continental Gold Inc. c. República de Colombia (Caso CIADI No. ARB/24/25)

Resolución Procesal No. 4

I. DECISIÓN

- 1. El 22 de mayo de 2025, las Partes le comunicaron al Tribunal que habían acordado prorrogar la fecha límite para presentar el Memorial de la Demandante al 10 de julio de 2025 y, en consecuencia, ajustar todas las fechas límite posteriores al Memorial de la Demandante.
- 2. Las Partes también informaron al Tribunal que la Demandante ha acordado no oponerse a que la Demandada solicite y reciba una extensión similar de 41 días para una presentación procesal futura, en el entendimiento de que la Demandada (i) dará un aviso previo razonable (es decir, al menos 2 semanas) de dicha extensión, (ii) no solicitará una extensión del plazo para una presentación simultánea de las Partes; y (iii) no solicitará una extensión que afecte las fechas de la audiencia una vez que se hayan fijado.
- 3. Mediante la presente, el Tribunal adopta el calendario procesal revisado de las Partes que se refleja a continuación en el **Anexo A**, con ajustes menores para tener en cuenta los días festivos. El Tribunal observa que, en la Resolución Procesal No. 3, el plazo para la decisión del Tribunal sobre la solicitud de exhibición de documentos de las Partes bajo el escenario No. 1 se fijó en 28 días a partir de la respuesta de las Partes a las objeciones a la exhibición, en lugar de los 21 días previstos originalmente en la Resolución Procesal No. 1. El Tribunal ha realizado los ajustes necesarios en el Anexo A para mantener el plazo de 21 días.

En nombre y representación del Tribunal.

[Firmado]

Profesor Dr. Klaus Sachs Presidente del Tribunal Fecha: 28 de mayo de 2025

Resolución Procesal No. 4

ANEXO A - CALENDARIO PROCESAL REVISADO

ESCENARIO 1: AUSENCIA DE SOLICITUD DE BIFURCACIÓN

Descripción	Parte	Días	Fechas
Fase Inicial			
Primera Sesión	Todas		5 de marzo de 2025
Memorial, con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial	Demandante	127 (377 días después de la SdA)	10 de julio de 2025
Memorial de Contestación, incluyendo cualquier objeción a la jurisdicción del Tribunal y/o demanda reconvencional, con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial.	Demandada	150	7 de diciembre de 2025
Fase de Exhibición de Documentos			
Solicitud de Exhibición	Demandante y Demandada	28	4 de enero de 2026
Presentación de Documentos No Objetados y Objeciones a la Exhibición	Demandante y Demandada	21	25 de enero de 2026
Respuesta a las Objeciones a la Exhibición y solicitudes motivadas para una decisión sobre la exhibición de documentos en forma de Tabla Stern (Anexo C)	Demandante y Demandada	21	15 de febrero de 2026
Decisión sobre la Solicitud de Exhibición	Tribunal	21	8 de marzo de 2026
Exhibición según lo resuelto	Demandante y Demandada	21	29 de marzo de 2026
Escritos Principales Adicionales			
Réplica con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Réplica	Demandante	67	4 de junio de 2026
Dúplica con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Dúplica	Demandada	90	2 de septiembre de 2026
Dúplica sobre Objeciones Jurisdiccionales con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Dúplica (si procediere)	Demandante	45	17 de octubre de 2026

Continental Gold Inc. c. República de Colombia (Caso CIADI No. ARB/24/25)

Resolución Procesal No. 4

Fase de Alegaciones Orales			
Notificación de testigos y peritos para el	Demandante y	Seis semanas	
interrogatorio en la Audiencia	Demandada	antes de la	
		Audiencia	
Presentación de una propuesta conjunta sobre un	Demandante y	Cinco semanas	
calendario diario para la Audiencia	Demandada	antes de la	
		Audiencia	
Reunión organizativa previa a la audiencia	Todas	Cuatro semanas	
		antes de la	
		Audiencia	
Audiencia	Todas		1.º trimestre de 2027

ESCENARIO 2: SE SOLICITA Y SE RECHAZA LA BIFURCACIÓN

Descripción	Parte	Días	Fechas
Fase Inicial			
Primera Sesión	Todas		5 de marzo de 2025
Memorial, con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial	Demandante	127 (377 días después de la SdA)	10 de julio de 2025
Identificación de Objeciones Preliminares y Solicitud de Bifurcación de la Demandada	Demandada	40	19 de agosto de 2025
Respuesta de la Demandante a la Solicitud de Bifurcación	Demandante	40	28 de septiembre de 2025
Decisión sobre Bifurcación del Tribunal	Tribunal	45	12 de noviembre de 2025
Memorial de Contestación, incluyendo cualquier objeción a la jurisdicción del Tribunal y/o demanda reconvencional, con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial.	Demandada	150 (+7 días del receso de Navidad)	18 de abril de 2026
Fase de Exhibición de Documentos			
Solicitud de Exhibición	Demandante y Demandada	28	16 de mayo de 2026

Continental Gold Inc. c. República de Colombia (Caso CIADI No. ARB/24/25)

Resolución Procesal No. 4

Presentación de Documentos No Objetados y Objeciones a la Exhibición	Demandante y Demandada	21	6 de junio de 2026
Respuesta a las Objeciones a la Exhibición y solicitudes motivadas para una decisión sobre la exhibición de documentos en forma de Tabla Stern (Anexo C)	Demandante y Demandada	21	27 de junio de 2026
Decisión sobre la Solicitud de Exhibición	Tribunal	21	18 de julio de 2026
Exhibición según lo resuelto	Demandante y Demandada	21	8 de agosto de 2026
Escritos Principales Adicionales			
Réplica con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Réplica	Demandante	60	7 de octubre de 2026
Dúplica con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Dúplica	Demandada	90 (+7 días del receso de Navidad)	12 de enero de 2027
Dúplica sobre Objeciones Jurisdiccionales con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial de Dúplica (si procediere)	Demandante	45	26 de febrero de 2027
Fase de Alegaciones Orales			
Notificación de testigos y peritos para el interrogatorio en la Audiencia	Demandante y Demandada	Seis semanas antes de la Audiencia	
Presentación de una propuesta conjunta sobre un calendario diario para la Audiencia	Demandante y Demandada	Cinco semanas antes de la Audiencia	
Reunión organizativa previa a la audiencia	Todas	Cuatro semanas antes de la Audiencia	
Audiencia	Todas		2.º trimestre de 2027

Continental Gold Inc. c. República de Colombia (Caso CIADI No. ARB/24/25)

Resolución Procesal No. 4

ESCENARIO 3: SE SOLICITA Y SE ADMITE LA BIFURCACIÓN

Descripción	Parte	Días	Fechas
Fase Inicial			
Primera Sesión	Todas		5 de marzo de 2025
Memorial, con cualquier Declaración Testimonial e Informe Pericial	Demandante	127 (377 días después de la SdA)	10 de julio de 2025
Identificación de Objeciones Preliminares y Solicitud de Bifurcación de la Demandada	Demandada	40	19 de agosto de 2025
Respuesta de la Demandante a la Solicitud de Bifurcación	Demandante	40	28 de septiembre de 2025
Decisión sobre Bifurcación del Tribunal	Tribunal	45	12 de noviembre de 2025

Si el Tribunal admitiese la bifurcación, se establecerá otro calendario procesal para la primera fase y, en función de su resultado, para la segunda fase (si la hubiere) del presente arbitraje.